



Associazione culturale "BARACCA DEI BUFFONI"
Via Vittorio Alfieri,1 80022 Arzano—NA—ITALY
Http:// www.baraccadeibuffoni.com Email: info@baraccadeibuffoni.com
C.F. 93031790632 P.Iva 05664341210
Tel +39 081/7311153 Cell. 3336085363

RELAZIONE ARTISTICA ATTIVITA' PRODUZIONE TEATRO 2023

La Baracca dei buffoni è una compagnia teatrale, che si occupa prevalentemente di Circo/teatro.

L'essenza del progetto "Baracca dei buffoni" vuole essere, oltre che artistico, un progetto teso a valorizzare, produrre e distribuire spettacoli di teatro/artisti di strada. Nel 2015 il gruppo raggiunge un traguardo artistico importantissimo, viene riconosciuto compagnia d'interesse culturale nazionale dal MIBACT per il settore teatro di strada ed è l'unica compagnia del sud Italia ad avere tale riconoscimento.

La Compagnia sin dal suo esordio è impegnata in un continuo lavoro di ricerca sui possibili linguaggi del teatro di strada. La diversa esperienza artistica dei vari attori che collaborano con il gruppo, permette di trovare, oltre che nel linguaggio delle arti performative e degli artisti di strada, anche nel circo, nella danza, nel mimo, nell'utilizzo dei trampoli, nel clown, nella musica, lo spunto per creare i propri spettacoli.

La multidisciplinarietà data dagli spettacoli itineranti della compagnia, permette una comunicazione che riesce ad arrivare ad un pubblico eterogeneo sia per età che per estrazione sociale.

Attualmente gli spettacoli prodotti dalla compagnia sono presenti in numerosi cartelloni sia in Italia che all'estero, fitta negli anni è stata la collaborazione con alcune importanti realtà in Canada, Cipro, Svizzera e Albania, le collaborazioni con personaggi del calibro di Renzo Piano, Vinicio Capossela e i fratelli Vanzina cura inoltre la direzione artistica di numerosi eventi di teatro di strada.

Un' arte ricca ed incantevole, personaggi unici e surreali, la poetica dell'artificio e della finzione, in un teatro che ha come tetto il cielo.

Programma artistico

Nel 2023 la compagnia continuerà a lavorare al nuovo progetto triennale che porta il titolo: "**Metamorfosi fedele**" ovvero la capacità di mutare la propria forma e i propri orizzonti artistici, issando lentamente l'ancora legata alla tradizione del teatro popolare, con l'intento di reinventare sé stessa, di rimodulare la propria offerta, andando "oltre la propria forma", sarà la trasformazione non snaturata che andrà nella direzione del nuovo teatro di strada.

Nel nuovo anno inizia la trasformazione non snaturata che andrà nella direzione del nuovo concetto di teatro di strada della compagnia, dove il territorio da spettatore diventa parte attiva dello spettacolo partecipando all' azione e alla creazione artistica , attraverso incontri, laboratori di creazione collettiva aperti alla cittadinanza in un processo di integrazione con il territorio. La fusione di teatro, circo e arti performative alla base della produzione triennale della compagnia, anche nel 2023 la compagnia andrà in due direzioni, da un lato continuerà il suo viaggio nelle ambientazioni, con l'obiettivo di avvicinare nuove fasce di pubblico



Associazione culturale "BARACCA DEI BUFFONI"
Via Vittorio Alfieri,1 80022 Arzano—NA—ITALY
Http:// www.baraccadeibuffoni.com Email: info@baraccadeibuffoni.com
C.F. 93031790632 P.Iva 05664341210
Tel +39 081/7311153 Cell. 3336085363

attraverso il fascino, la bellezza e le atmosfere da sogno, già prodotte in spettacoli come "Fleur" e "TraNuvole", dall'altro la ricerca dei nuovi linguaggi possibili del teatro di strada dove la compagnia e la sua "metamorfosi fedele" avvierà nuovi processi artistici fusione di circo/teatro, tematiche sociali, modalità di azione e trasformazione. L'aspetto produttivo nel 2023 si articolerà in 2 nuove produzioni e 6 riprese, inoltre la compagnia lavorerà su due progetti speciali " Z.I.C. e Teatromobile".

Le nuove produzioni dell'anno **2023** saranno:

Parata

Un' invasione di bellezza che ridefinisce gli spazi urbani senza privarli della loro specifica misura.

Un attraversamento nel cuore del territorio, tra strettoie, salite, discese e balconi, in dialogo profondo con le sue specificità architettoniche. La performance sarà ideata e allestita insieme agli abitanti nei giorni precedenti l'esibizione, attraverso una serie di laboratori di creazione collettiva.

Un atto rivoluzionario che attraverso il dono di versi alla comunità, li rende partecipi della trasformazione non invasiva del territorio che diventa nel finale lo scenario di un carillon vivente dal grande impatto visivo.

Nella nuova produzione la compagnia ispirandosi alla contemporaneità, lavora all'idea di Invasione poetica con la consapevolezza che un teatro condiviso con la comunità che esce fuori dai luoghi deputati, diventa un teatro necessario, attivando processi di aggregazione sociale e riscoperta dei luoghi delle città che diventano scenografia naturale delle opere.

Il circo dei piccoli (Il Circoletto)

uno spettacolo che diventa percorso di formazione e avvicinamento delle nuove generazioni al mondo del circo.

Il format infatti, in linea con il progetto triennale della compagnia va oltre la forma "Spettacolo" attivando un processo di partecipazione attiva, un percorso di laboratorio di circo rivolto ai ragazzi e alle loro famiglie.

Gli spettatori oltre ad assistere alla performance useranno attrezzi tipici dello spettacolo di circo (palline, clave, trampoli, rola bola, etc...).

Unitamente al lavoro di produzione e riprese la compagine artistica sarà impegnata nello sviluppo di due progetti speciali:

- **Z.I.C.** (zone d'insediamento culturale), il progetto vedrà la compagnia impegnata a promuovere e distribuire, teatro di strada, nei **piccoli borghi campani**. Incontri, spettacoli e performance, in collaborazione con le istituzioni pubbliche e le associazioni locali, con lo scopo di attivare momenti di aggregazione e piantare il seme per la nascita di nuovi insediamenti culturali.



Associazione culturale "BARACCA DEI BUFFONI"
Via Vittorio Alfieri,1 80022 Arzano—NA—ITALY
[Http:// www.baraccadeibuffoni.com](http://www.baraccadeibuffoni.com) Email: info@baraccadeibuffoni.com
C.F. 93031790632 P.Iva 05664341210
Tel +39 081/7311153 Cell. 3336085363

• **TeatroMobile**, un furgone che diventa palcoscenico mobile, ispirato ai vecchi Carrozzi dei Commedianti dell'Arte, completamente e modernamente attrezzato con tutta la tecnica e "l'arte dentro di sé", poche mosse per trasformare una piazza in un teatro sotto le stelle. Non solo spettacolo, ma l'arte come mezzo ed il mezzo (teatroMobile) come sviluppo culturale del territorio.

Riprese

Le riprese per l'anno 2023 saranno "**TraNuvole**", spettacolo rappresentato nel 2016 per Papa Francesco in merito all'udienza per "lo spettacolo viaggiante". Un omaggio al clown bianco, a Federico Fellini e alle nuvole. Un'altra ripresa sarà "**Fleur**", spettacolo itinerante omaggio al clown poetico e al teatro dei sensi. La compagnia riprenderà inoltre "**Tipi da spiaggia**" e "**Fratelli cavallo**" produzioni storiche della compagnia ispirate al mondo dello spettacolo viaggiante, scenario perfetto per innovare il linguaggio del teatro di strada partendo dalla tradizione clownesca. Altra ripresa sarà "**Meravie**" in viaggio con Marco Polo, commistione tra il mondo delle arti performative, del teatro e del circo. Un'opera tra il mondo delle arti performative, del teatro e quello del circo che racconta le diversità del mondo, ispirandosi al viaggiatore Veneziano, che prima di chiunque altro ha raccontato le diversità del mondo, senza giudizi, osservando l'antico oriente con gli occhi di un bambino incantato dalla meraviglia

Dopo il debutto nel 2022 in coproduzione con Muricena anche nel 2023 verrà ripreso: "**Don Quijote**" nato dal desiderio di confrontarsi con la storia scritta da Cervantes dopo quattrocento anni dalla pubblicazione, vogliamo raccontare quanto sia fondamentale credere nei sogni di giustizia, attraverso i propri ideali e la propria immaginazione.

Innovazione e ricerca nuovi linguaggi

In questa fase storica un teatro che esce fuori dai luoghi deputati diventa un teatro necessario.

La compagnia, grazie alla sua natura multidisciplinare ed alla continua ricerca di un linguaggio universale, innova l'offerta culturale, da un lato attraverso la fusione di discipline quali: clownerie, teatro d'attore, danza, trampoli e teatro acrobatico, dall'altro attivando processi di aggregazione sociale e riscoperta dei luoghi delle città, che diventano scenografia naturale delle opere.

Un repertorio diverso in un territorio complesso, questo spinge la compagnia ad un'offerta culturale alternativa o innovativa nel processo di aggregazione sociale e riscoperta dei luoghi più caratteristici delle città stesse.



Associazione culturale "BARACCA DEI BUFFONI"
Via Vittorio Alfieri,1 80022 Arzano—NA—ITALY
[Http:// www.baraccadeibuffoni.com](http://www.baraccadeibuffoni.com) Email: info@baraccadeibuffoni.com
C.F. 93031790632 P.Iva 05664341210
Tel +39 081/7311153 Cell. 3336085363

L'essenza del Progetto, quindi, non vuole essere solo quello di creare spettacoli, bensì usare l'arte come mezzo di sviluppo del territorio per riscoprirlo attraverso l'aggregazione sociale e come gioiosa pratica dello stare insieme. L'attenzione alle problematiche sociali, ai limiti culturali del territorio, la ricerca sui linguaggi anche attraverso il continuo confronto con i giovani, ed il lavoro svolto con essi, specialmente quelli considerati a rischio, ha permesso di garantire una stabilità che continua da anni e che poche organizzazioni attualmente possono vantare di avere. Questo l'input che ci ha permesso di portare nelle piazze del territorio, spesso luoghi di disagio sociale, l'arte di strada, abbattendo la quarta parete e portando il teatro tra la gente.

Nel 2023 la compagnia inizia un percorso di formazione "**L'attore Saltimbanco**" rivolto a giovani artisti con l'intento di trovare nuove e proficue collaborazioni che affiancheranno il nucleo centrale, al fine di riprendere e realizzare nuovi spettacoli, garantendo da un lato l'occupazione del personale, dall'altro proseguendo il lavoro di ricerca sul teatro di strada.

Nel 2023 Orazio De Rosa e Baracca dei Buffoni vengono riconfermati alla direzione artistica della rassegna "Teatro in famiglia" presso il teatro Eduardo De Filippo di Arzano (NA) rivolta alle scuole primarie del territorio a Nord di Napoli. All'attività di spettacolo la compagnia con l'intento di avvicinare il pubblico giovanile, attiverà inoltre un laboratorio gratuito sul teatro di strada in collaborazione con le scuole del territorio di Napoli Nord.

Per la nostra associazione la scuola rappresenta un target privilegiato in quanto crediamo che gli studenti di oggi siano i cittadini del domani. Pensiamo sia fondamentale coinvolgere soprattutto le generazioni più giovani in progetti culturali che valorizzino la diffusione di pensieri ed idee che si indirizzano verso la promozione di una società sempre più civile.



Associazione culturale "BARACCA DEI BUFFONI"
Via Vittorio Alfieri,1 80022 Arzano—NA—ITALY
Http:// www.baraccadeibuffoni.com Email: info@baraccadeibuffoni.com
C.F. 93031790632 P.Iva 05664341210
Tel +39 081/7311153 Cell. 3336085363

Programma 2023

- 03 gennaio – *Fleur* – Centro storico – Napoli
- 04 gennaio – Fratelli Cavallo – Centro storico – Melfi (PZ)
- 05 gennaio – *Fleur* – Centro storico – Napoli
- 06 gennaio - *Don Quijote* – Centro storio – Caserta
- 07 gennaio – *Tranuvole* – Centro storico – Trecase (NA)
- 04 e 05 febbraio – *Fleur* – Centro storico – Mestre (VE)
- 18 e 20 febbraio – *Fleur* - Centro storio – Caserta
- 18 febbraio – *Tranuvole* – Centro storico – Ercolano (NA)
- 19 febbraio – *Tranuvole* – Centro storico - Caserta
- 19 febbraio – *Fleur* – Centro storico – Ercolano (NA)
- 26 marzo – *Fleur* – Centro storico – Piacenza
- 30 e 31 marzo - *Don Quijote* – Centro storico – Frattamaggiore (NA)
- 1 aprile – *Fleur* – Centro storico – San Giovanni in fiore (CZ)
- 16 aprile – *Fleur* – Centro storico – Noale (VE)
- 28, 29 e 30 aprile – *Fleur* - Centro storico – Auletta (SA)
- 28, 29 e 30 aprile – *Jolly Rogers* – Centro storico – Auletta (SA)
- 29 e 30 aprile – *Fleur* – Centro storico - Vico Equense (NA)
- 15 e 16 maggio – *Fleur* – Centro storico – Lesina (PG)
- 15 e 16 maggio – *Tranuvole* – Centro storico – Lesina (PG)
- 15 e 16 maggio – *Tipi da spiaggia* – Centro storico – Lesina (PG)
- 26 maggio – *Fratelli Cavallo* – Centro storico – Castel Fiorentino (FI)
- 27 maggio – *Fleur* – Centro storico – Milano
- 2 giugno – *Fleur* – Centro storico – Lacco Ameno (NA)
- 24 giugno – *Fleur* – Centro storico – Zungoli (AV)
- 30 giugno – *Fratelli Cavallo* – Centro storico – San Miniato (PI)
- 1 e 2 luglio – *Jolly Rogers* – Centro storico – Arzano (NA)
- 10 luglio – *Fleur* – Centro storico – Castellammare di Stabia (NA)
- 13 luglio – *Il Circoletto* – Piazza San Gennaro – Praiano (SA)
- 14, 15 e 16 luglio – *Parata (L'invasione)* – Centro storico – Serino (AV)
- 17 luglio – *Il Circoletto* – Centro storico – Massa Lubrense (NA)
- 20 luglio – *Fratelli Cavallo* - Piazza San Gennaro – Praiano (SA)
- 20 e 21 luglio - *Parata (L'invasione)* – Centro storico – Giffoni Valle Piana (SA)
- 24 luglio - *Parata (L'invasione)* - Centro storico – Massa Lubrense (NA)
- 25 luglio - *Parata (L'invasione)* - Centro storico – Moio della Civitella (SA)
- 26 luglio - *Parata (L'invasione)* - Centro storico – Gioi (SA)
- 27 luglio - *Parata (L'invasione)* - Centro storico – Prignano Cilento (SA)
- 31 luglio – *Fratelli Cavallo* - Centro storico – Massa Lubrense (NA)
- 7 agosto – *Fleur* – Centro storico – Grottaminarda (AV)
- 9 agosto – *Tipi da spiaggia* – Centro storico – Venosa (PZ)



Associazione culturale "BARACCA DEI BUFFONI"
Via Vittorio Alfieri,1 80022 Arzano—NA—ITALY
[Http:// www.baraccadeibuffoni.com](http://www.baraccadeibuffoni.com) Email: info@baraccadeibuffoni.com
C.F. 93031790632 P.Iva 05664341210
Tel +39 081/7311153 Cell. 3336085363

25 agosto – *Tranuvole* – Centro storico - Santa Maria Capua Vetere (CE)
26 agosto – *Tranuvole* – Centro storico – Conversano (BA)
26 e 27 agosto – *Il Circoletto* – Centro storico – Capaccio Paestum (SA)
9 settembre – *Tranuvole* – Centro storico – Diamante (CS)
10 ottobre – *Tranuvole* – Via Litoranea – Pontecagnano Faiano (SA)
15 ottobre – *Meravie* – Teatro Iqbal – Formia (LT)
20, 21 e 22 ottobre – *Fratelli Cavallo* – Centro storico - Cagliari
4 e 5 novembre – *Meravie* – Spazio X Teatro Civico 14 – Caserta
Dal 17 al 23 novembre (10 repliche) – *Il Circoletto* – Castello Limatola -Limatola (BN)
9 e 10 dicembre – *Tranuvole* – Centro storico – Catanzaro
10 dicembre – *Tranuvole* – Centro storico – Marigliano (NA)
27 dicembre – *Fleur* – Centro storico – Pozzuoli (NA)

Per un totale di 78 spettacoli

Il legale rappresentante e direttore artistico

BARACCA DEI BUFFONI

ASS. CULTURALE
Via V. Alfieri n. 1
80022 ARZANO (NA)
Cod. Fisc. 93031790632